



# TÉRMINOS Y CONDICIONES

## 1. INFORMACIÓN

MIRABAL SCHOOL, S.L., con domicilio en Calle Monte Almenara, s/n, 28660 Boadilla del Monte, Madrid y NIF B86090685.

## 2. NORMATIVA LEGAL APLICABLE AL CONTRATO Y ACEPTACIÓN DE LAS CONDICIONES GENERALES

Estas Condiciones Generales están sujetas a lo que resulte de la aplicación del Real Decreto Legislativo (R.D.L) 1/2007, de 16 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios, la Ley 7/1998, de 13 de abril, sobre Condiciones Generales de la Contratación, y el Código Civil. Las presentes Condiciones Generales, suscritas por las partes contratantes, se incorporarán a todos los contratos del programa MIRABAL SCHOOL, S.L. cuyo objeto son los programas contenidos en las fichas informativas y son vinculantes para las partes, junto con las condiciones particulares pactadas en el contrato y las que puedan establecerse en cada programa.

## 3. INSCRIPCIÓN, PRECIO Y PAGO

Para inscribirse en el programa elegido, deberá cumplimentar y enviar el formulario de inscripción. Para confirmar la plaza de su hijo/a debemos recibir un depósito por valor de 200 euros. El importe abonado a cuenta se descontará del precio total del programa.

- El pago debe realizarse en la siguiente cuenta corriente ES5221008678110200009397 para inscripciones del **curso de verano de Primaria, E.S.O. y Bachillerato.**

**Se ruega indicar en el concepto el nombre y apellidos del participante.**

No se tramitará ninguna inscripción al programa que no vaya acompañada del justificante de pago (enviar copia de dicho justificante a [mirabal@colegiomirabal.com](mailto:mirabal@colegiomirabal.com)). El resto del importe del programa contratado deberá ser abonado 10 días antes del inicio del mismo. La falta de pago, tanto en tiempo como en forma, se considerará como una renuncia del alumno a asistir al curso. Las inscripciones realizadas con menos de 10 días de antelación a la fecha de inicio del programa deberán ser abonadas en su totalidad en el momento de la inscripción. Las inscripciones son personales e intransferibles.



Urb. Olivar de Mirabal - Calle Monte Almenara, s/n - 28660 Boadilla del Monte (Madrid) Teléfono: +34 91 633 17 11/ +34 91 632 60 82 o  
e-mail: [mirabal@colegiomirabal.com](mailto:mirabal@colegiomirabal.com) [www.colegiomirabal.com](http://www.colegiomirabal.com)



An **inspired** school



UNIVERSITY of CAMBRIDGE  
ESOL Examinations



UNIVERSIDAD  
ALFONSO X EL SABIO



CICAIE  
WORLD OF QUALITY EDUCATION





#### **4. CANCELACIÓN, NO PRESENTACIÓN Y/O ABANDONO DEL PROGRAMA POR PARTE DEL CLIENTE**

En el caso de que el cliente decida cancelar el programa contratado, deberá comunicarlo por escrito a MIRABAL SCHOOL, S.L. No obstante, lo anterior, el cliente deberá abonar a MIRABAL SCHOOL, S.L. el importe correspondiente a los daños y perjuicios ocasionados, incluyendo todo tipo de gastos incurridos por MIRABAL SCHOOL, S.L. hasta la fecha actual. A título enunciativo y no limitativo: pagos a terceros implicados en el programa: colegios, museos\*, monitores, profesores, llamadas telefónicas, entre otros. Con el fin de informar al cliente del importe de las retenciones o de los gastos a realizar por desistimiento, éstos ascenderán a:

- 25% del precio del programa, si la anulación se produce entre 44 y 30 días desde la fecha de inicio del curso.
- El 50% del precio del programa, si la anulación se produce entre 29 y 10 días desde la fecha de inicio del curso.
- 75% del precio del programa, si la cancelación se produce dentro de los 9 días anteriores a la fecha de inicio del curso.
- El 100% en caso de no presentarse al inicio del programa.

El cliente no tendrá derecho a ningún reembolso si él, sus padres o sus tutores legales abandonan voluntariamente el programa una vez que este haya comenzado.

Los gastos de gestión deberán ser abonados a MIRABAL SCHOOL, S.L. en todo caso y, asimismo, no serán reembolsados en ningún caso.

#### **5. POLÍTICA DE TRANQUILIDAD DE COVID**

En MIRABAL SCHOOL, S.L. nos comprometemos a garantizar la seguridad y la comodidad de todos. Puede reservar un campamento con la seguridad de que hemos consultado con las autoridades locales y hemos aplicado políticas y procedimientos para garantizar que nuestros campamentos proporcionen el entorno más seguro para su hijo. Además de tener la certeza de que nuestros campamentos cumplen con las estrictas normas gubernamentales en materia de seguridad e higiene.

#### **6. PRÁCTICAS Y NORMAS OBLIGATORIAS DURANTE EL DESARROLLO DEL PROGRAMA**

El participante se compromete a respetar y acatar las normas de disciplina y comportamiento del curso, tanto durante su estancia en las instalaciones donde recibe las clases, como fuera de ellas. En particular, en lo relativo a los horarios de apertura del centro, la obligación de asistencia a clase, las



Urb. Olivar de Mirabal - Calle Monte Almenara, s/n - 28660 Boadilla del Monte (Madrid) Teléfono: +34 91 633 17 11/ +34 91 632 60 82 o  
e-mail: [mirabal@colegiomirabal.com](mailto:mirabal@colegiomirabal.com) [www.colegiomirabal.com](http://www.colegiomirabal.com)



An **inspired** school



UNIVERSITY of CAMBRIDGE  
ESOL Examinations



UNIVERSIDAD  
ALFONSO X EL SABIO



CICAE  
WORLD OF POLYMER RESEARCH





comidas, las normas de convivencia y comportamiento con los profesores, compañeros y personal contratado por MIRABAL SCHOOL, S.L.

## 7. TRATAMIENTO MÉDICO/ FARMACOLÓGICO

El participante deberá informar a MIRABAL SCHOOL, S.L. si está sometido a algún tratamiento médico y/o farmacológico durante el periodo que abarca el programa elegido. Se entiende que, en el momento de iniciar el programa, el participante se encuentra en correcto estado de salud física y mental para participar en el mismo y que la información médica que acompaña al dossier del programa es veraz y completa. En caso contrario, la empresa MIRABAL SCHOOL, S.L. se exime de cualquier tipo de responsabilidad derivada de la falsedad de la información.

## 8. SEGURO

Los participantes que se inscriban en los programas de MIRABAL SCHOOL, S.L. están cubiertos por un seguro a todo riesgo según las condiciones de la póliza de seguro contratada por MIRABAL SCHOOL, S.L. y facilitada por la compañía CASER. MIRABAL SCHOOL, S.L. actúa como mero intermediario entre la compañía aseguradora y los clientes que contratan alguno de nuestros programas.

## 9. PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES Y TRATAMIENTO DE LA IMAGEN

**MIRABAL SCHOOL, S.L.** como **Responsables del tratamiento**, le informa que los datos personales serán tratados de conformidad con lo dispuesto en la normativa vigente en protección de datos personales, en concreto el Reglamento General (UE) 2016/679, de protección de datos (RGPD) y en la L.O. 3/2018, de protección de datos y garantía de los derechos digitales (LOPDGDD).

**Fin del tratamiento:** gestión y participación del menor en los cursos de verano.

**Legitimación:** relación contractual y consentimiento expreso, en su caso.

**Tipología de datos tratados:** Se van a recoger para su tratamiento datos identificativos, familiares, académicos, de salud, de comportamiento y de actitud. Le informamos que se han adoptado las medidas de seguridad, técnicas y organizativas, adecuadas para el tratamiento de dicha información.

**Criterios de conservación de los datos:** se conservarán mientras exista la relación contractual o mientras no retire su consentimiento, en los casos que así se requiera.

**Comunicación de los datos:** se podrá comunicar a encargados del tratamiento o ceder a terceros necesarios para la ejecución del contrato o por obligación legal. Les informamos que se podrán ceder los datos personales a las entidades pertenecientes al grupo empresarial del que forma parte el centro.



Urb. Olivar de Mirabal - Calle Monte Almenara, s/n - 28660 Boadilla del Monte (Madrid) Teléfono: +34 91 633 17 11/ +34 91 632 60 82 o  
e-mail: [mirabal@colegiomirabal.com](mailto:mirabal@colegiomirabal.com) [www.colegiomirabal.com](http://www.colegiomirabal.com)



An **inspired** school

UNIVERSITY of CAMBRIDGE  
ESOL Examinations



UNIVERSIDAD  
ALFONSO X EL SABIO





**Tratamiento de imágenes:** El tratamiento de las imágenes del alumno/a se realizará conforme a lo estipulado en la Ley Orgánica 1/1982, de 5 de mayo, de protección civil del derecho al honor, a la intimidad personal y familiar, y a la propia imagen, así como a la Ley Orgánica 1/1996, de 15 de enero, de Protección Jurídica del Menor. La finalidad de este tratamiento es su publicación, en medios de comunicación, digitales o impresos, del centro, con un fin publicitario/comercial. Para realizar este tratamiento se le solicitará el consentimiento expreso de los padres/tutores o del mayor de 14 años.

**Derechos que asisten al Interesado:**

- Derecho a retirar el consentimiento en cualquier momento.
- Derecho de acceso, rectificación, portabilidad y supresión de sus datos y a la limitación u oposición a su tratamiento.
- Derecho a presentar una reclamación ante la Autoridad de control ([www.aepd.es](http://www.aepd.es)) si considera que el tratamiento no se ajusta a la normativa vigente.

Datos de contacto del **Delegado de protección de datos** para ejercer sus derechos y para la resolución de dudas y/o consultas en esta materia: [dpo@colegiomirabal.com](mailto:dpo@colegiomirabal.com)

**10. RESOLUCIÓN DE CONFLICTOS**

Cualquier conflicto relacionado con los programas será resuelto por los órganos jurisdiccionales competentes de acuerdo con la legislación aplicable.

**11. VALIDEZ**

La vigencia de las presentes condiciones generales será desde el día 1 de enero de 2022 hasta el 31 de diciembre de 2022, ambos inclusive.



Urb. Olivar de Mirabal - Calle Monte Almenara, s/n - 28660 Boadilla del Monte (Madrid) Teléfono: +34 91 633 17 11/ +34 91 632 60 82 o  
e-mail: [mirabal@colegiomirabal.com](mailto:mirabal@colegiomirabal.com) [www.colegiomirabal.com](http://www.colegiomirabal.com)



An **inspired** school



UNIVERSITY of CAMBRIDGE  
ESOL Examinations



UNIVERSIDAD  
ALFONSO X EL SABIO



CICAE  
WORLD OF QUALITY EDUCATION

